



# TEOSTO

## 1. Allmänt

1.1 Saveltäjain Tekijänoikeustoimisto Teosto ry (Finlands tonsättares Internationella Upphovsrättsbyrå Teosto r.f.), (nedan Teosto) företräder musikupphovsman och ingår med fullmakterna som erhållits av dem avtal om användning av deras verk.

1.2. Enligt 2 § upphovsrättslagen (404/1961) har upphovsmanen ensamrätt till sitt verk, vilket innebär att användning av musik kräver tillstånd av musikupphovsmanen eller annan innehavare av upphovsrätten.

1.3. Ensamrätten som enligt lag tillkommer upphovsmannen omfattar

- a. framställning av exemplar av verk
- direkt eller indirekt samt tillfällig eller permanent framställning av verket oavsett i vilken form eller med vilken metod det sker och oavsett om det sker helt eller delvis
- överföring av verket till en anordning genom vilken det kan återges (inspelning)
- b. tillgängliggörande av verk för allmänheten, t.ex.
- överföring av verket till allmänheten på trådbunden eller trådlös väg, vilket även omfattar överföring av verket på ett sådant sätt att enskilda kan få tillgång till verket från en plats och vid en tidpunkt som de själva väljer
- offentligt framförande av verket för en vid framförandet närvarande publik
- utbudande av verket till försäljning, uthyrning eller utlåning eller annars spridning till allmänheten

1.4. Som offentligt framförande och överföring till allmänheten anses även framförande eller överföring som förvarvsverksamhet sker inför en större sluten krets.

1.5. Genom avtalen mellan Teosto och musikupphovsmannen samt genom avtalen mellan Teosto och inhemska och utländska rättsinnehavare till musiken har musikupphovsmannens ensamrätt överlåtits eller givits att förvaltas av Teosto på sått och till omfattning som definierats i avtalen.

1.6. Licens från Teosto behövs inte om verket är en del av public domain, dvs. när verkets skyddstid löpt ut eller då det av annan orsak inte omfattas av upphovsrättskyddet, om användning av verket tillåtits direkt med stöd av lag eller om Teosto inte företräder de upphovsman vilkas verk Kunden använder.

1.7. Dessa allmänna avtalsvillkor, liksom avtalet mellan Teosto och kunden och den av Teosto beviljade licensen att använda musik gäller endast rättigheterna till de musikupphovsman som Teosto företräder och endast de rättigheter, användningssammanhang och användningssätt varom uttryckligen avtalats. Den av Teosto beviljade licensen omfattar därför aldrig t.ex. fonogramproducenters och utövande konstnärers rättigheter, och ger ingen rätt att använda text utan musik. För den typen av användningsrättigheter, användningssammanhang och användningssätt måste kunden vid behov ingå separat avtal. Avtalet omfattar heller inte musikupphovsmannens moraliska rättigheter, arrangemang, översättning eller annan bearbetning av verket.

## 2. Definitioner

2.1 I dessa allmänna avtalsvillkor avses med

- a. *Upphovsman till musiken* - kompositör, textförfattare, arrangör eller musikförläggare.
- b. *Verk* - komposition, arrangemang av komposition, text fogad till komposition eller översättning av sådan text;
- c. *Musikanvändare* - bolag, samfund, yrkes- eller näringsutövare, person eller annan krets som använder musik i sin verksamhet;
- d. *Kund* - bolag, samfund, yrkes- eller näringsutövare, person eller annan krets som ingår avtal med Teosto om användning av musik;
- e. *Ersättningsgrund* - storleken, mängden, omfattningen, tiden, varaktigheten, inkomsten, intäkten av användningssammanhanget eller användningssättet eller annan sådan mätbar eller uppskattningsbar faktor som Teosto allt efter omständigheterna meddelar Kunden om.

## 3. Avtalet och dess uppkomst

3.1. Avtal mellan Kunden och Teosto uppkommer när Teosto har godkänt och registrerat de uppgifter som Kunden på begäran av Teosto givit inkluderande ersättningsgrund.

3.2 Avtalet om licens för användning av musik består av en avtalsbekräftelse, specialvillkor samt av dessa allmänna avtalsvillkor.

4. **Bekräftelse av avtalet samt reklamation**

4.1 När avtalsförhållandet på det i punkt 3.1 beskrivna sättet uppkommit, skickar Teosto Kunden en bekräftelse av avtalet.

4.2 Om Kunden inte inom fjorton (14) dagar från bekräftelsens avsändningsdag till Teosto reklamerar om fel eller brister i de uppgifter som ingår i avtalsbekräftelsen, har Teosto rätt att tillämpa de i avtalsbekräftelsen preciserade uppgifterna på avtalsförhållandet.

## 5. Användningsrättigheterna och ändringar i dem

5.1 Kunden får av Teosto en icke-uteslutande rätt att använda upphovsrättsligt skyddade Verk som Teosto vid ifrågavarande tidpunkt företräder (licens för användning). Den på detta sätt beviljade licensen omfattar de Musikanvändare, användningssammanhang och användningssätt varom separat avtalats med Teosto i samband med ingäendet av avtalet i enlighet med punkt 3.1 eller som Teosto efter detta godkänt som tillhörande licensen. Licensen kan även innehålla andra villkor i anslutning till musikanvändningen.

5.2 Licensen är i kraft från överenskommen tidpunkt. Licensens giltighetstid framgår av avtalsbekräftelsen.

5.3 För tydlighets skull konstateras att licensen inte gäller de i punkt 1.7 namnda rättigheterna och inte heller några andra rättigheter företrädda av tredje part.

5.4 En ny musikanvändare eller ett nytt användningssammanhang eller användningssätt eller ändring av dem omfattas av licensen från den tidpunkt Kunden meddelat om detta till Teosto och Teosto godkänt detta som en del av avtalet.

5.5 När Teosto godkänt och registrerat ändringen sänds Kunden en ändringsbekräftelse.

5.6 Om Kunden inte inom fjorton (14) dagar från bekräftelsens avsändningsdag till Teosto reklamerar om fel eller brister i de uppgifter som ingår i ändringsbekräftelsen, har Teosto rätt att tillämpa de i ändringsbekräftelsen preciserade uppgifterna på avtalsförhållandet.

5.7 Den av Teosto beviljade licensen ger aldrig rätt till intensiv användning av musik, t.ex. användning för marknadsföring eller reklam. Det är fråga om intensiv användning av musik, t.ex. då en tillställning, ett fenomen, en sak eller ett konstverk till väsentlig del bygger på användning av ett visst Verk eller vissa Verk, så att Verket och Musikupphovsmannen lätt sammansmälter med tillställningen, fenomenet, saken eller konstverket. Då det kan vara fråga om intensiv användning av musik är musikanvändaren skyldig att i god tid innan starten meddela om saken till Teosto.

## 6. Kunder som är i konsumentställning

6.1 En Kund som är i konsumentställning har rätt att återkalla avtalet genom att underrätta Teosto om detta inom fjorton (14) dagar från ingäendet av avtalet. Rätt till återkallande föreligger dock inte efter det att licensen har trätt i kraft eller Kunden har inlett användningen av musiken på avtalat sätt. Till övriga delar tillämpas på Kunder i konsumentställning dessa allmänna avtalsvillkor som sådana, om inte annat föranleds av konsumentskyddsagen.

## 7.1 Teostos rätt att avböja ingående av avtal eller låta bli att bevilja licens

Teosto har rätt att avböja ingående av avtal eller låta bli att bevilja licens i det fall att Teosto har en fordran på Kunden eller Musikanvändaren som baseras sig på en rättighetskränkning, en större än ringa förfallen fordran baserad på avtal eller om Kunden eller Musikanvändaren väsentligt och upprepade gånger kränkt rättigheter baserade på upphovsrättslagen eller licensen eller om Teosto har någon annan vägande grund för detta.

## 8. Upphovsrättsersättning

8.1 Upphovsrättsersättningen för de i punkt 5.1 avsedda användningsrättigheterna baseras sig på de uppgifter om Ersättningsgrunder som Kunden lämnat till Teosto samt Teostos gällande, för respektive användningssammanhang tillämpade prislsta. Uppgifter om gällande ersättningar häs från Teosto.

8.2 I det fall att Kunden inte anmäler Ersättningsgrund eller uppgifter som behövs för att bestämma ersättningsgrund till Teosto, har Teosto rätt att uppskatta storleken på upphovsrätts-ersättningen och fakturera Kunden enligt detta.

8.3 Teosto lägger mervärdesskatten eller motsvarande indirekta skatt eller avgift i enlighet med gällande lag till de upphovsrättsersättningar som avses i dessa allmänna avtalsvillkor.

## 9. Kundens anmälningsplikt

9.1 Kunden är skyldig att lämna Teosto de uppgifter som Teosto behöver för att bevilja licens för användning av musik och för att fastställa upphovsrättsersättningen.

9.2 Kunden är skyldig att omedelbart informera Teosto om alla de omständigheter som påverkar fastställandet av upphovsrättsersättningen eller avtalsförhållandet. Sådana omständigheter kan vara t.ex. ändringar gällande Musikanvändare, användningssammanhang eller användningssätt, eftersom de utgör ändringar i Ersättningsgrunderna och kan påverka upphovsrättsersättningen som skall erläggas för rätten att använda musik.

# ALLMÄNNA AVTALSVILLKOR

9.3 Den i punkt 5.1 ovan avsedda Musikanvändaren kan informera Teosto om ändringar i ersättningsgrunderna om Kunden givit fullmakt för detta.

9.4 Kunden ansvarar alltid för riktigheten i de lämnade uppgifterna.

## 10. Betalningsvillkor och dröjsmål

10.1 Kunden är skyldig att betala fakturan som Teosto sânt senast på förfalldagen. Det allmänna betalningsvillkoret är 14 dagar netto.

10.2 Vid försenad betalning har Teosto rätt att debitera gällande dröjsmålsränta enligt räntelagen från och med förfalldagen.

## 11. Kundens övriga förpliktelser

11.1 Teosto kan påföra Kunden övriga förpliktelser för att avtalet skall uppfyllas, som kan vara t.ex. skyldighet att lämna uppgifter rörande Verkens användning, användningssammanhang eller användningssätt eller övriga sådana uppgifter. Sådana förpliktelser avtalas separat i enlighet med punkt 5.1.

11.2 Kunden är skyldig att erlagga den avgift för försummelse som Teosto fastställer för försummelse av eller brister i anmälningsplikten eller annan skyldighet enligt avtalsvilkoren, om detta har avtalats i specialvilkoren..

11.3 Kundens ansvar enligt avtalet påverkas inte av att någon annan eventuellt ansvarar för att licens för att framföra musik skaffas och att upphovsrättsersättning erläggs, enligt inbördes avtal mellan Kunden och Musikanvändaren, eller mellan Kunden eller Musikanvändaren och tredje part, eller enligt annat avtal eller av annan orsak.

## 12. Ätgärder för att säkerställa betalning och Teostos inspektionsrätt

12.1 Teosto har rätt att för undvikande av förutsedd kreditförlust eller av annat speciellt skäl förutsätta erläggande av upphovsrättsersättning på förhand enligt prislstan eller ställande av motsvarande garanterande säkerhet.

12.2 Teosto har rätt att kontrollera riktigheten i de uppgifter Kunden lämnat som påverkar ersättningsgrunderna. Teosto är skyldigt att informera Kunden om detta i god tid på förhand. Inspektionen görs på Teostos bekostnad, om inte Teosto kan påvisa att de uppgifter Kunden lämnat leder till väsentligt lägre upphovsrättsersättning än den rätt angivna och att detta berott på fel som kan läggas Kunden till last.

## 13. Teostos anmälningsplikt

12.1 Teosto är skyldigt att meddela Kunden om ändringar i ersättningsgrunderna samt prislisorna eller ändringar i betalningsvilkoren i god tid, dock senast sex (6) veckor innan ändringarna träder i kraft.

## 14. Ansvar för rättigheterna

14.1 Teosto ansvarar för att organisationen har rätt att bevilja Kunden den i punkt 5 avsedda licensen.

## 15. Övertåtelse av avtal

15.1 Kunden har inte rätt att överlåta avtalet som ingåtts med Teosto eller skyldigheter eller rättigheter som ingår i avtalet och inte heller den erhållna licensen till tredje part utan Teostos skriftliga samtycke.

## 16. Konfidentialitet och sekretess

16.1 Teosto förbinder sig att hemlighålla uppgifter om Kundens samt den i punkt 5.1. avsedda Musikanvändarens affärsverksamhet som kan anses vara affärs- eller yrkeshemlighet.

16.2 Teosto behandlar personuppgifter endast på det sätt som anges i personuppgiftslagen. Registerbeskrivningarna finns på Teostos webbplats.

16.3 Teosto kan emellertid överlåta uppgifter som avses i punkterna 16.1 och 16.2 till andra sammanslutningar som administrerar rättigheter i den omfattning som är nödvändig för att genomföra samarbetet mellan Teosto och en sådan sammanslutning inom administration av rättigheter och beviljande av licenser.

## 17. Uppgifter som erhållits av Kunden

Teosto kan använda uppgifter som erhållits av Kunden bland annat för att genomföra och använda tjänsterna, för statistikföring, fakturering och teknisk utveckling samt för marknadsföringsändamål i enlighet med gällande lag. I dessa fall används uppgifterna i icke-specifierande och icke-identifierande form.

## 18. Avtalets giltighet och upphörande

18.1 Avtalet träder i kraft i enlighet med punkt 3.1 och är i kraft den tid som separat avtalats eller tills det i enlighet med dessa allmänna avtalsvillkor sägs upp eller hävs. Avtalet är dock alltid minst i kraft till utgången av reklamations tiden enligt punkt 4.2 eller punkt 5.6.

18.2 Bäge avtalsparterna kan säga upp avtalet helt

# 1/2014

eller delvis genom att använda uppsägningstiden på en (1) månad. Avtalet skall uppsägas skriftligen eller på något annat bevisligt sätt.

18.3 Om den på den beviljade licensen baserade och fakturerade upphovsrättsersättningen inte inom trettio (30) dagar från fakturans förfalldag har betalats, eller om Kunden meddelar eller bekräftar att de uppgifter som avtalet förutsätter är osanna eller väsentligt felaktiga eller försummar att meddela sådana uppgifter, har Teosto rätt att utan uppsägningstid häva detta avtal.

18.4 Teosto har också rätt att omedelbart häva avtalet i det fall att Kunden går i konkurs, försatts i likvidation eller i övrigt konstateras medelösls.

18.5 Teosto har rätt att häva avtalet med omedelbar verkan i det fall att de i punkt 5.1 avsedda fullmakterna väsentligt eller abrupt skärs ned, minskar eller upphör. Om Teosto häver avtalet delvis har Kunden rätt att häva avtalet i sin helhet med omedelbar verkan.

18.6 Då Teosto häver ett avtal med stöd av punkterna 18.3–18.5 ovan, hävs den beviljade licensen med omedelbar rättsverkan.

## 19. Verkningarna av avtalets upphörande

19.1 Den licens Kunden beviljats löper ut samtidigt som ett lötsbundet avtals giltighetstid upphör eller när avtalet upphör till följd av uppsägning, hävning eller vilken annan orsak som helst, om inte licensen enligt licensvilkoren löper ut innan det.

19.2 Teosto kan påföra Kunden andra förpliktelser i anslutning till avtalets upphörande, som kan utgöra t.ex. skyldighet att förstora inspelningar som framställs på basis av Kundens eller Musikanvändarens licens eller att lämna uppgifter om Verkens användning eller användningssammanhang eller övriga sådana uppgifter. Sådana förpliktelser avtalas separat i enlighet med punkt 5.1.

## 20. Skadeståndsskyldighet

20.1 Kunden är skyldig att ersätta Teosto eller de Muskuupphovsman som Teosto företräder för direkta skador orsakade av avtalsbrott.

20.2 Skadeståndsskyldigheten som här avtalats begränsar inte Teostos eller de företrädda Musikupphovsmännens rätt att kräva ersättning av Kunden enligt upphovsrättslagen, skadeståndslagen eller annat regelverk eller på annan grund.

20.3 Teosto är skyldigt att ersätta Kunden för direkta skador orsakade av avtalsbrott.

20.4 Ingendera avtalsparten ansvarar för indirekta skador gentemot den andra avtalsparten. Som sådan skada anses bl.a. utebliven affärsinkomst, förlorade marknadsandelar, minskat goodwill-värde eller skada orsakad av avbrott i verksamheten eller produktionen.

20.5 Avtalsparten är inte skyldig att ersätta den andra avtalsparten för skada eventuellt orsakad av att avtalet hävs.

## 21. Force majeure

21.1 Avtalsparten ansvarar inte för skador eller dröjsmål som orsakas av omständighet utanför avtalspartens kontroll, som avtalsparten inte skäligen kunnat påverka och som inte kunnat förutses då avtalet trädde i kraft (oovertstigit hinder).

21.2 Den avtalspart som råkar ut för ett överstigligt hinder är skyldig att utan dröjsmål skriftligen meddela den andra avtalsparten om detta liksom den beräknade varaktigheten.

## 22. Rättsforum

22.1 På dessa allmänna avtalsvillkor tillämpas Finlands lag med undantag för stadgandena om lagval.

22.2 Tvister föranledda av dessa allmänna avtalsvillkor och avtal träffade mellan Teosto och Kunden enligt punkt 3.1 skall i första instans avgöras vid Helsingfors lingsrätt eller ifall tvisten tillhör marknadsdomstolens behörighet, kan tvisten avgöras av marknadsdomstolen. En Kund i konsumentställning kan dock hänskjuta tvistemålet till tingsrätten på sin hemort eller konsumenttvisteningden för avgörande.

23. **Giltighetstiden för och ändring av de allmänna villkoren**

23.1. Dessa allmänna avtalsvillkor träder i kraft 1.1.2013 och gäller tillsvidare.

23.2 Teosto kan ändra de allmänna avtalsvilkoren genom att meddela Kunden om detta senast sex (6) veckor innan ändringen träder i kraft. De nya ändrade avtalsvilkoren tillämpas även på alla avtal som ingåtts fore ändringen. Om Kunden inte godkänner ändringen av de allmänna avtalsvilkoren har Kunden rätt att säga upp avtalet i enlighet med punkt 18.2.